



## Istruzioni per la corretta visualizzazione



In ottica di sostenibilità, Ducati consiglia di visualizzare questa istruzione su supporto digitale. Per la corretta visualizzazione dell'istruzione procedere con i seguenti passaggi: 1) Effettuare il download dell'istruzione. 2) Aprire il file PDF con un software adeguato. 3) Selezionare la lingua. 4) Se necessario stampare.



## Instructions for proper viewing



With a view to sustainability, Ducati recommends displaying this instruction on a digital media. To correctly view the instructions, follow these steps: 1) Download the instruction. 2) Open the PDF file with a suitable software. 3) Select the language. 4) Print if necessary.



## Instructions d'affichage correct



Dans un souci de durabilité, Ducati recommande de consulter cette instruction sur un support numérique. Pour l'affichage correct des instructions, effectuer les étapes suivantes : 1) Télécharger l'instruction. 2) Ouvrir le fichier PDF avec un logiciel approprié. 3) Sélectionner la langue. 4) Imprimer, le cas échéant.



## Anleitung zur korrekten Anzeige



Im Sinne der Nachhaltigkeit empfiehlt Ducati, diese Anleitung auf einem digitalen Datenträger zu lesen. Um die Anleitung korrekt anzuzeigen, wie folgt vorgehen: 1) Die Anleitung herunterladen. 2) Die PDF-Datei mit entsprechender Software öffnen. 3) Die Sprache wählen. 4) Falls erforderlich drucken.



## Instruções para a visualização correta



Do ponto de vista da sustentabilidade, a Ducati recomenda visualizar estas instruções em suporte digital. Para a visualização correta das instruções, proceda com as seguintes etapas: 1) Faça o download das instruções. 2) Abra o ficheiro PDF com um software adequado. 3) Selecione a língua. 4) Se for necessário, imprima.



## 正确查看说明



为实现可持续发展，杜卡迪建议您在数码媒体上查看此说明书。请按照以下步骤，正确查看说明：1) 下载说明书。2) 使用合适的软件打开 PDF 格式的文件。3) 选择语言。4) 如有必要，可以打印出来。



## Instrucciones para la visualización correcta



De conformidad con la sostenibilidad, Ducati recomienda leer estas instrucciones en soporte digital. Para la visualización correcta de las instrucciones, seguir estos pasos: 1) Descargar las instrucciones. 2) Abrir el archivo PDF con un software adecuado. 3) Seleccionar el idioma. 4) Si es necesario, imprimir.



## 正しく表示するための手順



持続可能性の観点から、Ducatiでは本説明書をデジタル形式でご利用になられることをお勧めしております。説明を正しく表示するには、以下の手順に従ってください。1) 説明書をダウンロードする。2) 適切なソフトウェアでPDFファイルを開く。3) 言語を選択する。4) 必要な場合は、印刷する。

**Sella alta pilota** - 96881461AA  
**Sella sport pilota** - 96881481AA  
**Sella pista pilota** - 96881471AA

## Simbologia

Per una lettura rapida e razionale sono stati impiegati simboli che evidenziano situazioni di massima attenzione, consigli pratici o semplici informazioni. Prestare molta attenzione al significato dei simboli, in quanto la loro funzione è quella di non dovere ripetere concetti tecnici o avvertenze di sicurezza. Sono da considerare, quindi, dei veri e propri "promemoria". Consultare questa pagina ogni volta che sorgeranno dubbi sul loro significato.



### Attenzione

La non osservanza delle istruzioni riportate può creare una situazione di pericolo e causare gravi lesioni personali e anche la morte.



### Importante

Indica la possibilità di arrecare danno al veicolo e/o ai suoi componenti se le istruzioni riportate non vengono eseguite.



### Note

Fornisce utili informazioni sull'operazione in corso.

## Riferimenti

	Veicolo
 + rif. alfabetico (Es. <b>A</b> )	Componenti OEM
 + rif. numerico (Es. <b>1</b> )	Componenti set Performance

Tutte le indicazioni destro o sinistro si riferiscono al senso di marcia del motociclo.

## Avvertenze generali



### Attenzione

Le operazioni riportate nelle pagine seguenti devono essere eseguite da un tecnico specializzato o da un'officina autorizzata Ducati.



### Attenzione

Le operazioni riportate nelle pagine seguenti se non eseguite a regola d'arte possono pregiudicare la sicurezza del pilota.



### Note

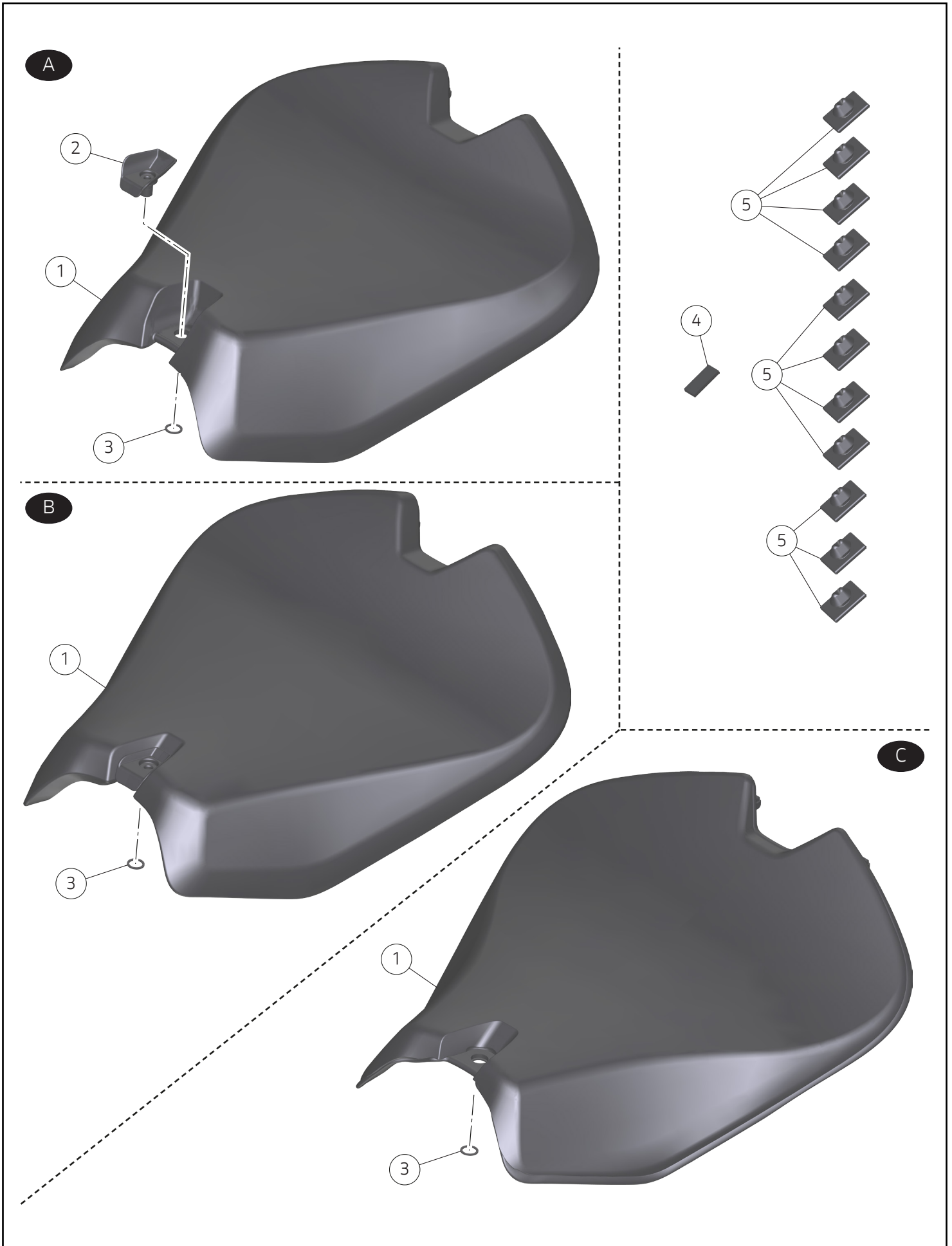
Documentazione necessaria per eseguire il montaggio del Set è il Manuale Officina, relativo al modello di moto in vostro possesso.



### Note

Nel caso fosse necessaria la sostituzione di un componente del set consultare la tavola ricambi allegata.

Pagina volutamente lasciata bianca



**Importante**

I componenti del Set possono essere soggetti ad aggiornamenti; consultare il DCS (Dealer Communication System) per avere informazioni sempre aggiornate.

**Attenzione**

Prima di procedere con l'installazione dell'accessorio, verificare la completezza del set e la conformità di ogni singolo componente.

**Note**

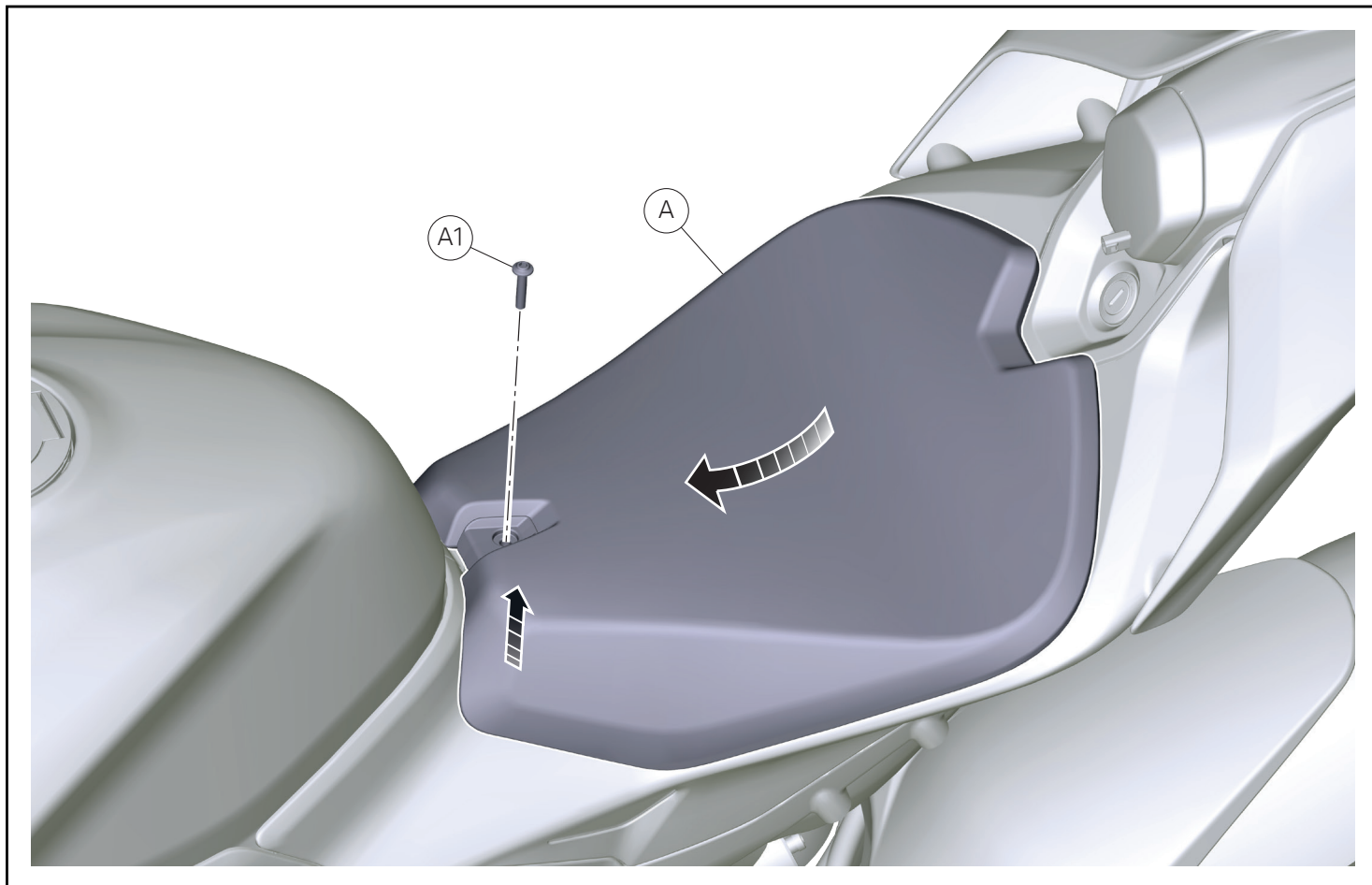
La procedura di montaggio della Sella alta pilota, della Sella sport pilota e della Sella pista pilota è la stessa, pertanto viene utilizzata come esempio la procedura di montaggio Sella alta pilota.

**A** = Sella alta pilota.

**B** = Sella sport pilota.

**C** = Sella pista pilota.

Pos.	Cod.	Denominazione	Q.tà
1	96811541AA	Sella alta pilota	1
1	59513621AD	Sella sport pilota	1
1	96811601AA	Sella pista pilota	1
2	96811571A	Distanziale	1
3	88440331A	Anello	1
4	78812011A	Tampone adesivo 25x10x3	1
5	86610301A	Tampone	11



## Smontaggio componenti originali

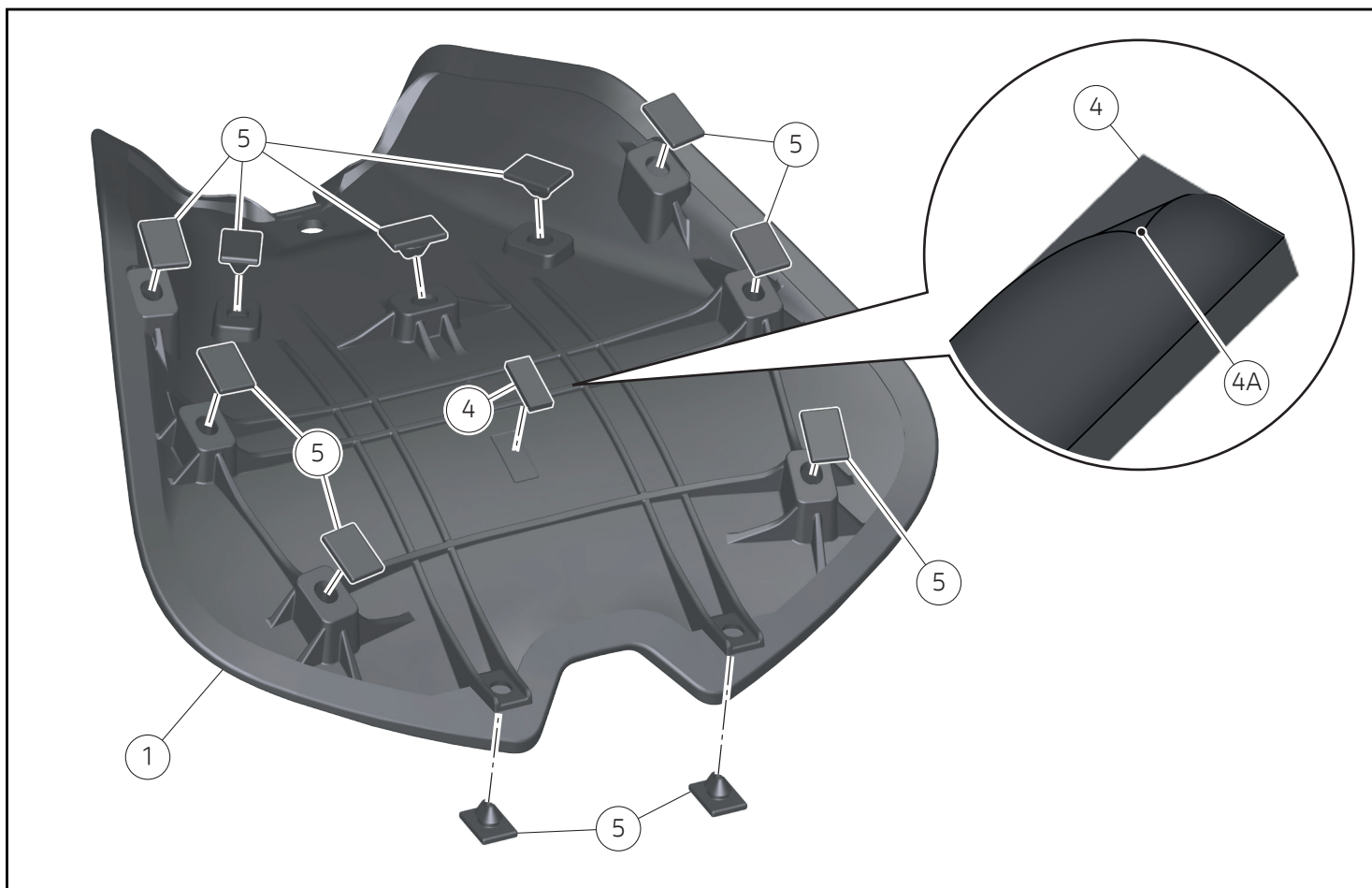
### Smontaggio sella pilota

- Svitare la vite (A1).
- Sollevare leggermente la parte anteriore della sella pilota (A).
- Rimuovere in avanti la sella pilota (A).



#### Note

Conservare per il rimontaggio la vite (A1).



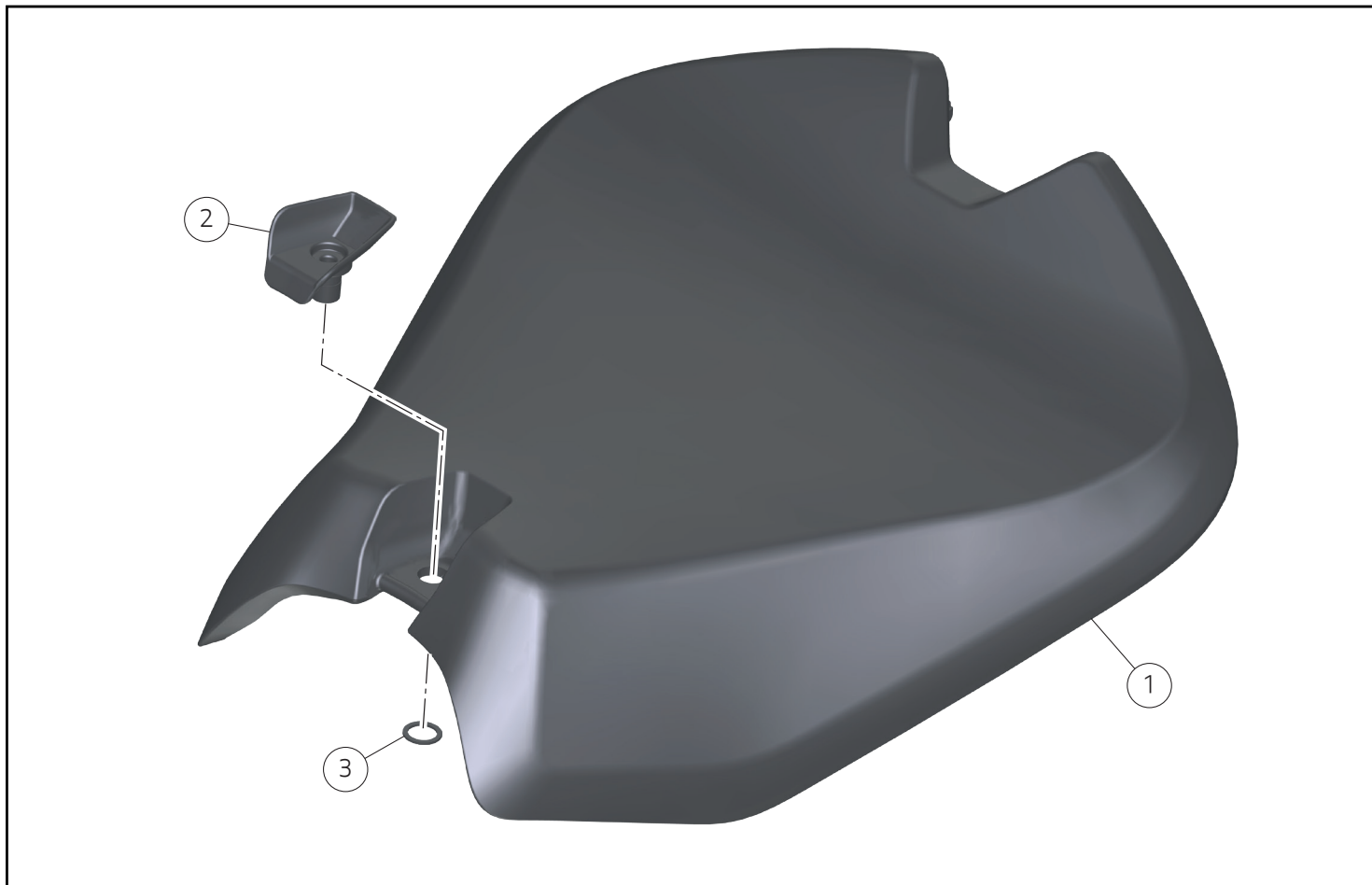
## Montaggio componenti set

### ● Importante

Verificare, prima del montaggio, che tutti i componenti risultino puliti e in perfetto stato. Adottare tutte le precauzioni necessarie per evitare di danneggiare qualsiasi parte nella quale ci si trova ad operare.

### Premontaggio sella pilota

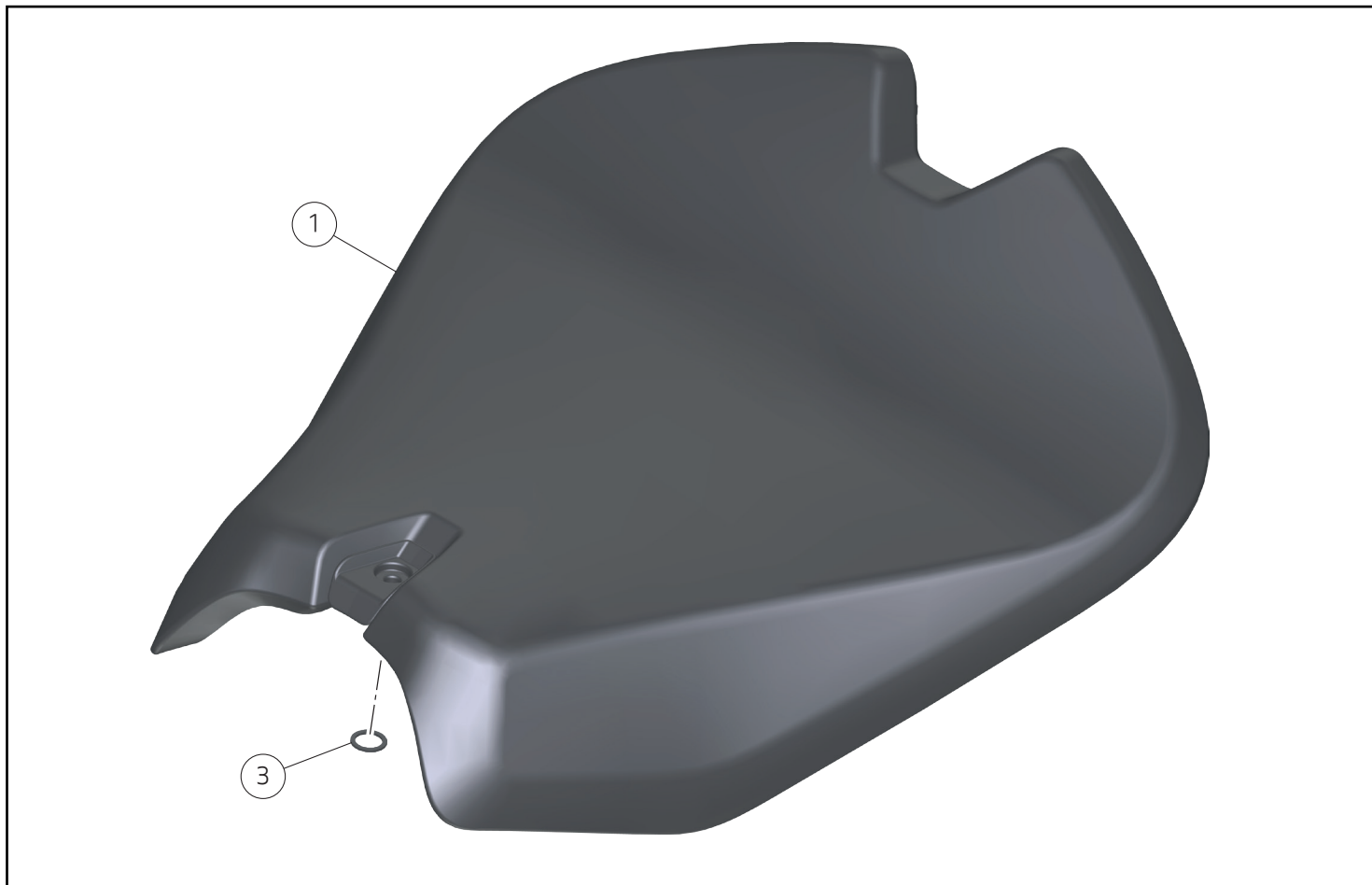
- Togliere la pellicola (4A) dal tampone adesivo (4), evitando di toccare con le dita la parte adesiva.
- Incollare il tampone adesivo (4) nella parte inferiore della sella alta pilota (1).
- Montare i n.11 tamponi (5).



### Premontaggio sella alta pilota

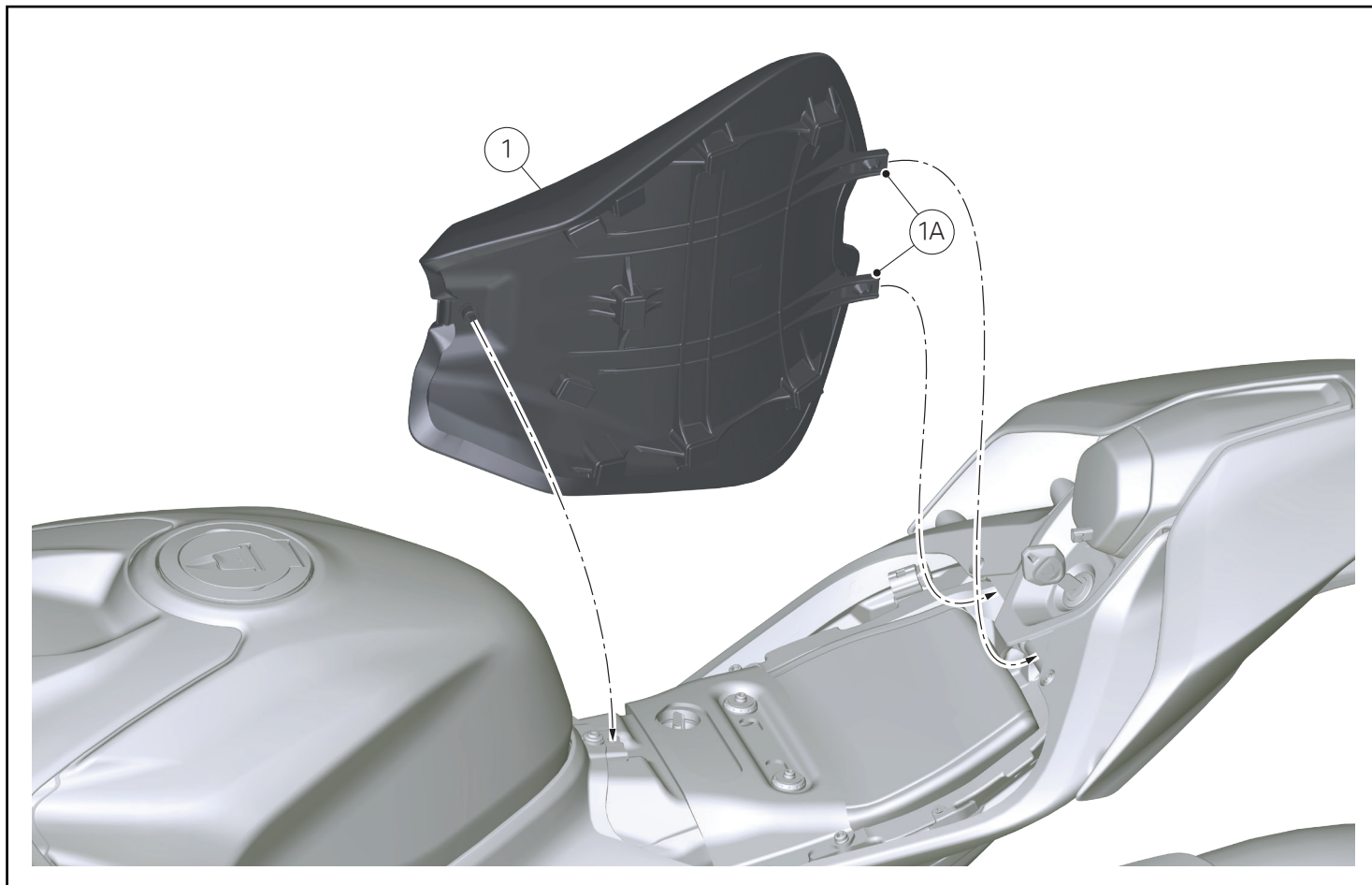
- Posizionare il distanziale (2).
- Montare l'anello (3).





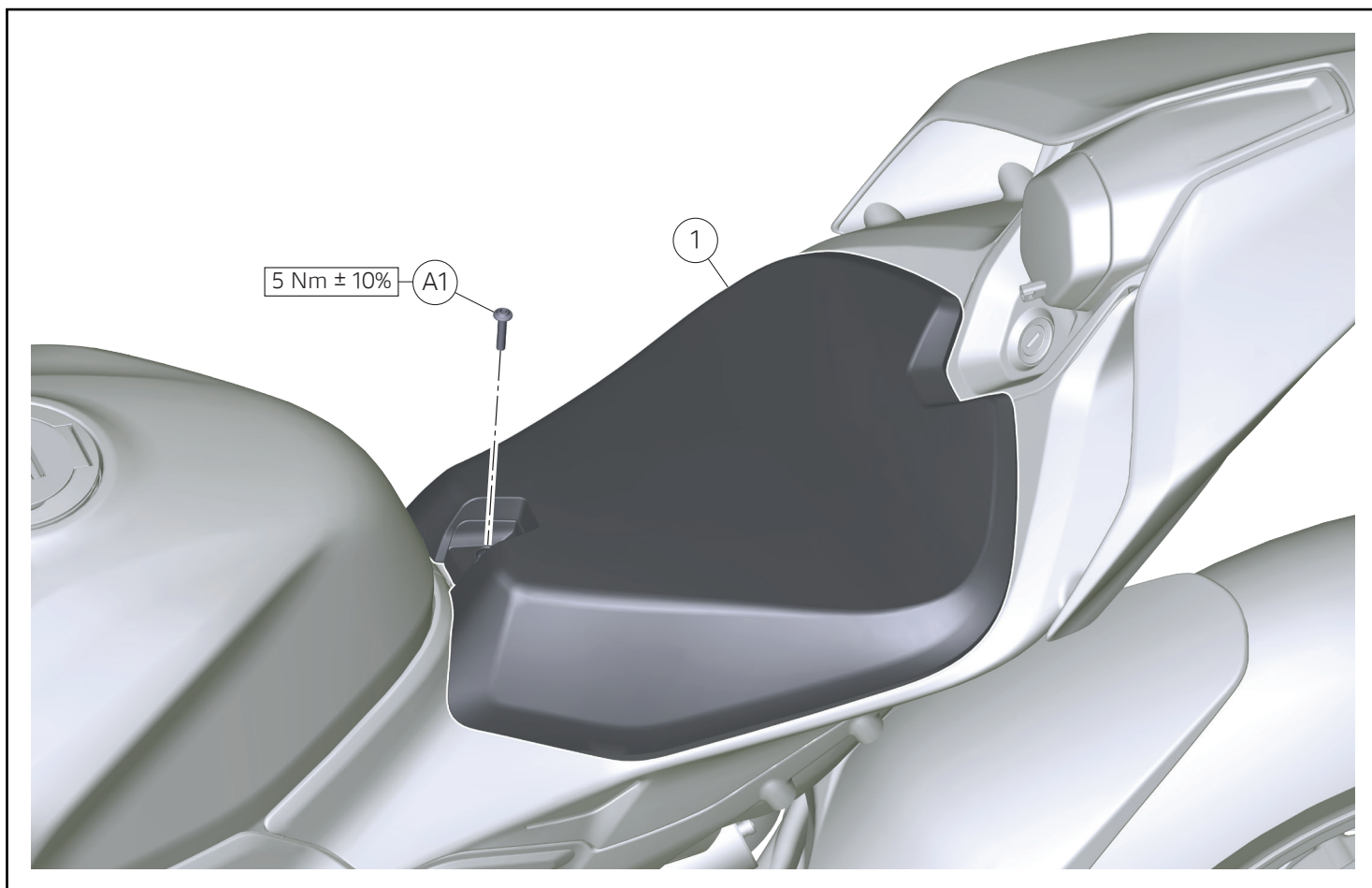
### Premontaggio sella sport pilota

- Montare l'anello (3).



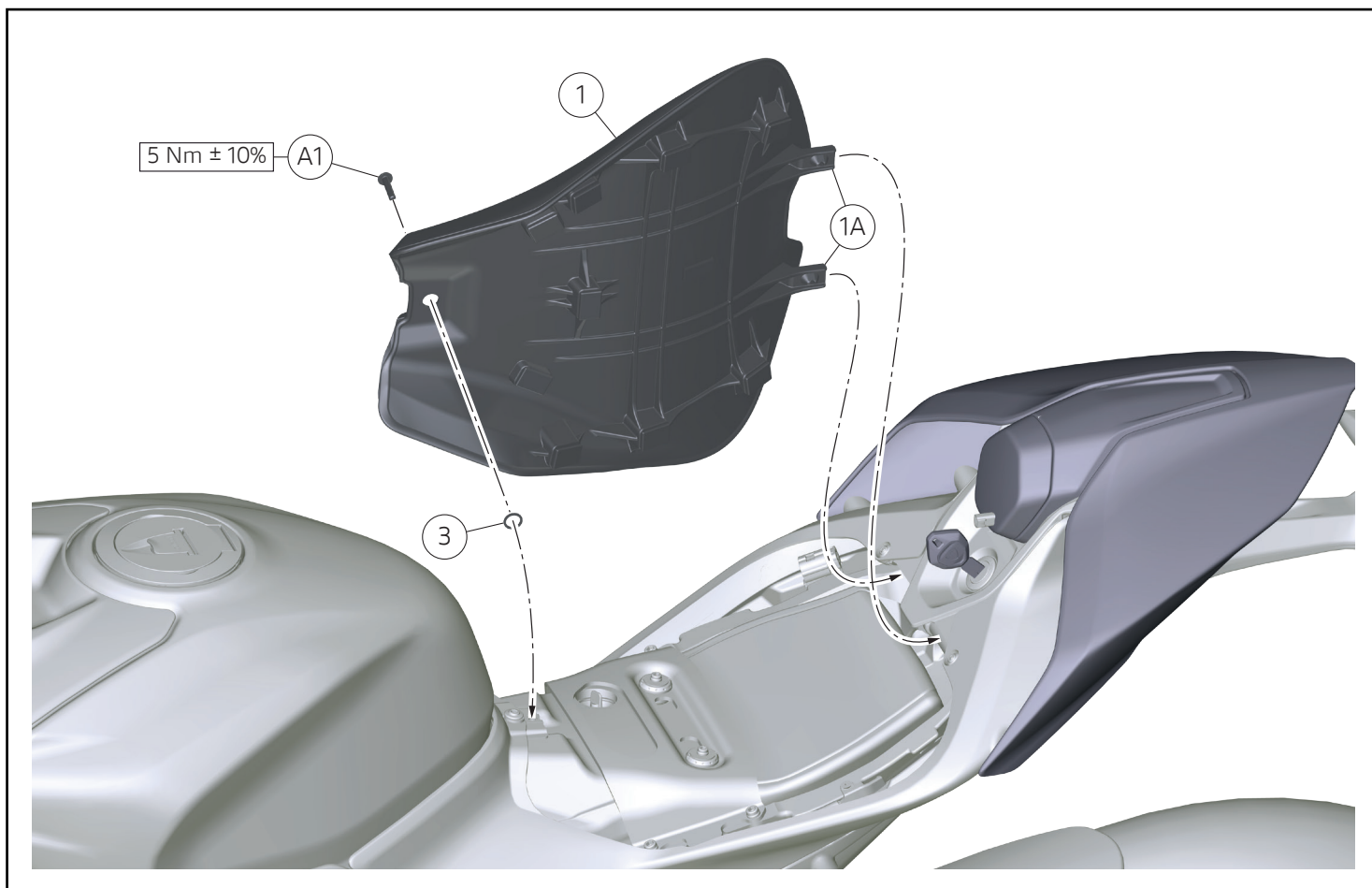
### Montaggio sella alta e sella sport pilota

- Montare la sella alta pilota (1) infilando le n.2 staffe (1A).



### Montaggio sella alta e sella sport pilota

- Impuntare la vite (A1).
- Serrare alla coppia indicata la vite (A1).



### Montaggio sella pista pilota

- Infilare la vite (A1) nel foro della sella pista pilota (1).
- Infilare l'anello (3) nella vite (A1).
- Montare la sella pista pilota (1) infilando le n.2 staffe (1A).
- Impuntare la vite (A1).
- Serrare alla coppia indicata la vite (A1).

# レース専用部品 ご注文書

## ご注文商品

1	P/N	商品名
2	P/N	商品名
3	P/N	商品名
4	P/N	商品名
5	P/N	商品名

## お客様ご記入欄

私は上記レース専用部品を下記車両に装着し、サーキット走行のみに利用し、一般公道には利用しません。

車台番号	ZDM	モデル名
お客様署名		ご注文日

## ドウカティ正規ネットワーク店記入欄

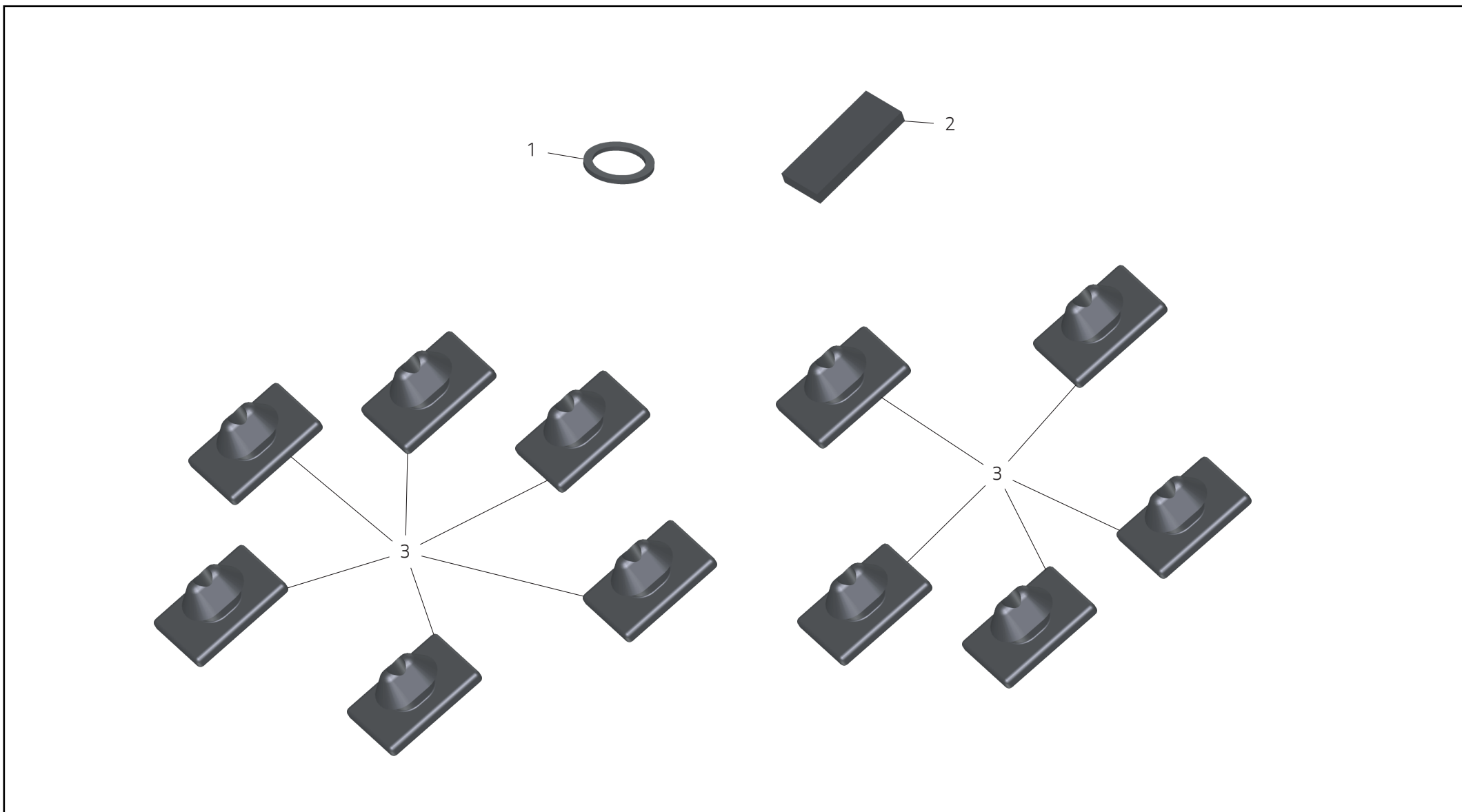
お客様に上記レース専用部品を販売し、レース専用部品のご利用方法を説明いたしました。

販売店署名	販売日	年	月	日
-------	-----	---	---	---

販売店様へお願い

- 上記ご記入の上、弊社アフターセールス部までFAXしてください。FAX : 03 - 6692 - 1317
- 取り付け車両 1台に 1枚でご使用ください。

Sella alta pilota / Rider raised seat / Selle rehaussée pilote / Hohe Fahrersitzbank / Assento alto do piloto / 驾驶员高鞍座 / Asiento alto piloto / ライダーハイシート - 96881461AA



Pos.	Cod.	Denominazione	Name	Dénomination	Bezeichnung	Denominação	名称	Denominación	名称	Q.ty
1	88440331A	Anello	Ring	Bague	Ring	Anel	环	Anillo	リング	1
2	78812011A	Tampone adesivo 25x10x3	Adhesive pad 25x10x3	Tampon autocollant 25x10x3	Selbstklebendes Pad 25x10x3	Tampão adesivo 25x10x3	粘贴缓冲垫 25x10x3	Tope adhesivo 25x10x3	シールパッド 25x10x3	1
3	86610301A	Tampone	Buffer	Tampon	Puffer	Tampão	缓冲垫	Tope	パッド	11